

4°	50 000 000 100 000 000	1 250 000 EUR 2 500 000 EUR	4°
5°	100 000 000 200 000 000	2 500 000 EUR 5 000 000 EUR	5°
6°	200 000 000 400 000 000	5 000 000 EUR 10 000 000 EUR	6°
7°	400 000 000	10 000 000 EUR	7°

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} janvier 2002.

Art. 3. Notre Ministre des Affaires sociales et des Pensions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 13 juillet 2001.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires sociales et des Pensions,
F. VANDENBROUCKE

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op 1 januari 2002.

Art. 3. Onze Minister van Sociale Zaken en Pensioenen is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 13 juli 2001.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken en Pensioenen,
F. VANDENBROUCKE

F. 2001 — 2188

[C — 2001/03354]

13 JUILLET 2001. — Arrêté royal relatif à l'introduction de l'euro pour les matières relevant du Ministère des Affaires sociales, de la Santé publique et de l'Environnement

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu les règlements (CE) n° 1103/97 du Conseil du 17 juin 1997 fixant certaines dispositions relatives à l'introduction de l'euro et n° 974/98 du Conseil du 3 mai 1998 concernant l'introduction de l'euro;

Vu la directive 90/385/CEE du Conseil du 20 juin 1990 concernant le rapprochement des législations des Etats membres relatives aux dispositifs médicaux implantables actifs, modifié par les directives 93/42/CEE du Conseil du 14 juin 1993 et 93/68/CEE du Conseil du 22 juillet 1993;

Vu la directive 93/42/CEE du Conseil du 14 juin 1993 relative aux dispositifs médicaux, modifiée par l'article 21, point 2, a), b) et g), de la directive 98/79/CE du Parlement européen et du Conseil du 27 octobre 1998 relative aux dispositifs médicaux de diagnostic in vitro;

Vu la directive 95/17/CE de la Commission du 19 juin 1995 portant modalités d'application de la directive 76/768/CEE du Conseil en ce qui concerne la non-inscription d'un ou de plusieurs ingrédients sur la liste prévue pour l'étiquetage des produits cosmétiques;

Vu la loi du 29 mars 1958 relative à la protection de la population contre les dangers résultant des radiations ionisantes, notamment l'article 2, modifiée en dernier lieu par la loi du 6 août 1993;

Vu la loi du 23 décembre 1963 sur les hôpitaux, modifiée en dernier lieu par l'article 8 de l'arrêté royal n° 407 du 18 avril 1986;

Vu la loi du 25 mars 1964 sur les médicaments, modifié en dernier lieu par la loi du 29 décembre 1990;

Vu la loi du 25 mars 1964 sur les médicaments, modifié en dernier lieu par la loi du 20 octobre 1998 et 15, § 4;

Vu les lois relatives à la réparation des dommages résultant des maladies professionnelles, coordonnées le 3 juin 1970, modifiées en dernier lieu par la loi du 12 août 2000;

Vu la loi du 17 juillet 1975 relative à la comptabilité et aux comptes annuels des entreprises, modifiée en dernier lieu par la loi du 1^{er} juillet 1985;

Vu la loi du 24 janvier 1977 relative à la protection de la santé des consommateurs en ce qui concerne les denrées alimentaires et les autres produits;

Vu la loi du 14 juillet 1991 sur les pratiques du commerce et sur l'information et la protection du consommateur;

Vu la loi du 9 février 1994 relative à la sécurité des consommateurs;

Vu la loi du 15 avril 1994 relative à la protection de la population et de l'environnement contre les dangers résultant des rayonnements ionisants et relative à l'Agence fédérale de Contrôle nucléaire;

N. 2001 — 2188

[C — 2001/03354]

13 JULI 2001. — Koninklijk besluit betreffende de invoering van de euro voor de aangelegenheden die ressorteren onder het Ministerie van Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de verordeningen (EG) nr. 1103/97 van de Raad van 17 juni 1997 over enkele bepalingen betreffende de invoering van de euro en nr. 974/98 van de Raad van 3 mei 1998 over de invoering van de euro;

Gelet op de richtlijn 90/385/EEG van de Raad van 20 juni 1990 betreffende de onderlinge aanpassing van de wetgevingen van de Lidstaten inzake actieve implanteerbare medische hulpmiddelen, gewijzigd bij de richtlijnen 93/42/EEG van de Raad van 14 juni 1993 en 93/68/EEG van de Raad van 22 juli 1993;

Gelet op de richtlijn 93/42/EEG van de Raad van 14 juni 1993 betreffende medische hulpmiddelen, gewijzigd door artikel 21, punt 2, a), b) en g), van de richtlijn 98/79/EG van het Europees Parlement en de Raad van 27 oktober 1998 betreffende medische hulpmiddelen voor in-vitrodiagnostiek;

Overwegende de richtlijn 95/17/EG van de Commissie van 19 juni 1995 houdende uitvoeringsbepalingen van richtlijn 76/768/EEG van de Raad met betrekking tot het niet vermelden van één of meer ingrediënten op de lijst voor etiketting van kosmetische producten;

Gelet op de wet van 29 maart 1958 betreffende de bescherming van de bevolking tegen de uit ioniserende stralingen voortspruitende gevaren, inzonderheid op artikel 2, laatst gewijzigd bij de wet van 6 augustus 1993;

Gelet op de wet van 23 december 1963 op de ziekenhuizen, laatst gewijzigd door artikel 8 van het koninklijk besluit nr. 407 van 18 april 1986;

Gelet op de wet van 25 maart 1964 op de geneesmiddelen, laatst gewijzigd bij de wet van 29 december 1990;

Gelet op de wet van 25 maart 1964 op de geneesmiddelen, laatst gewijzigd bij de wet van 20 oktober 1998 en 15, § 4;

Gelet op de wetten betreffende de schadeloosstelling voor beroepsziekten, gecöördineerd op 3 juni 1970, laatst gewijzigd bij de wet van 12 augustus 2000;

Gelet op de wet van 17 juli 1975 op de boekhouding en de jaarrekening van de ondernemingen, laatst gewijzigd bij de wet van 1 juli 1985;

Gelet op de wet van 24 januari 1977 betreffende de bescherming van de gezondheid van de verbruikers op het stuk van de voedingsmiddelen en andere producten;

Gelet op de wet van 14 juli 1991 betreffende de handelspraktijken en de voorlichting en bescherming van de consument;

Gelet op de wet van 9 februari 1994 betreffende de veiligheid van de consumenten;

Gelet op de wet van 15 april 1994 betreffende de bescherming van de bevolking en van het leefmilieu tegen de uit ioniserende stralingen voortspruitende gevaren en betreffende het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle;

Vu la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités coordonnée le 14 juillet 1994, modifiée en dernier lieu par la loi du 23 mars 2001;

Vu les lois coordonnées relatives aux allocations familiales pour travailleurs salariés modifiées pour la dernière fois par la loi du 12 août 2000;

Vu le Protocole portant adaptation de l'Accord sur l'Espace économique européen, signé à Bruxelles le 17 mars 1993, approuvé par la loi du 22 juillet 1993;

Vu l'Accord sur l'Espace économique européen, les protocoles, l'Acte final et les annexes, signés à Porto le 2 mai 1992, approuvés par la loi du 18 mars 1993, notamment l'article 23 de l'Accord et le Chapitre XXX de l'annexe II, ajouté par la décision n° 7/94 du Comité mixte de l'Espace économique européen du 21 mars 1994;

Vu l'arrêté royal du 6 juin 1960 relatif à la fabrication, à la distribution en gros des médicaments et à leur dispensation, notamment l'article 1^{er}, 1^o, B), f), inséré par l'arrêté royal du 12 décembre 1969 et g);

Vu l'arrêté royal du 28 février 1963 portant règlement général de la protection de la population et des travailleurs contre le danger des radiations ionisantes, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 2 octobre 1997;

Vu l'arrêté royal du 12 septembre 1972 relatif à la fabrication, au commerce et à l'emploi des objets et matières destinés à être mis en contact avec les denrées et substances alimentaires;

Vu l'arrêté royal du 1^{er} décembre 1977 déterminant la procédure d'inscription sur les listes d'additifs et de contaminants ainsi que de modification des mêmes listes;

Vu l'arrêté royal du 30 janvier 1979 déterminant la procédure d'inscription sur les listes de substances autorisées dans les objets et matières destinées à entrer en contact avec les denrées alimentaires ainsi que les modifications des mêmes listes;

Vu l'arrêté royal du 15 septembre 1980 portant exécution de l'article 191, alinéa 1^{er}, 7^e, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 23 décembre 1996;

Vu l'annexe à l'arrêté royal du 28 juin 1983 établissant une nomenclature spécifique pour prestations de soins de santé en matière d'assurance maladies professionnelles, modifiée en dernier lieu par l'arrêté royal du 31 janvier 1997;

Vu l'arrêté royal du 12 septembre 1983 déterminant la teneur et la présentation d'un plan comptable minimum normalisé;

Vu l'arrêté royal du 14 août 1987 relatif aux comptes annuels des hôpitaux;

Vu l'arrêté royal du 18 juin 1990 déterminant les garanties de sécurité que doivent présenter les appareils électriques en médecine humaine et vétérinaire;

Vu l'arrêté royal du 3 mai 1991 portant exécution des articles 47, 56^{septies} et 63 des lois coordonnées relatives aux allocations familiales pour travailleurs salariés et de l'article 96 de la loi du 29 décembre 1990 portant des dispositions sociales, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 29 avril 1999;

Vu l'arrêté royal du 10 juin 1991 déterminant les cas et les conditions dans lesquels le Fonds des maladies professionnelles renonce totalement ou partiellement à la récupération des prestations payées indûment;

Vu l'arrêté royal du 15 juillet 1997 relatif aux dispositifs médicaux implantables actifs;

Vu l'arrêté royal du 15 octobre 1997 relatif aux produits cosmétiques;

Vu l'arrêté royal du 19 décembre 1997 relatif au contrôle et à l'analyse des matières premières utilisées par les pharmaciens d'officines;

Vu l'arrêté royal du 23 avril 1998 fixant les dispositions pécuniaires relatives à certains agents de l'Institut d'expertise vétérinaire;

Vu l'arrêté royal du 10 mars 1999 relatif à la non-inscription d'un ou de plusieurs ingrédients dans la liste d'ingrédients prévue pour l'étiquetage des produits cosmétiques;

Vu l'arrêté royal du 18 mars 1999 relatif aux dispositifs médicaux;

Vu l'arrêté royal du 28 septembre 1999 relatif au financement de l'Institut d'expertise vétérinaire;

Vu l'arrêté royal du 20 juillet 2000 relatif à l'introduction de l'euro dans les matières relevant du Ministère des Affaires sociales, de la Santé publique et de l'Environnement;

Gelet op de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, laatst gewijzigd bij de wet van 23 maart 2001;

Gelet op de samengeordende wetten betreffende de kinderbijslag voor loonarbeiders, laatst gewijzigd bij de wet van 12 augustus 2000;

Gelet op het Protocol tot aanpassing van de Overeenkomst betreffende de Europese Economische Ruimte, ondertekend te Brussel op 17 maart 1993, goedgekeurd bij de wet van 22 juli 1993;

Gelet op de Overeenkomst betreffende de Europese Economische Ruimte, de protocollen, de slotakte en de bijlagen, ondertekend te Porto op 2 mei 1992, goedgekeurd bij de wet van 18 maart 1993, inzonderheid op artikel 23 van de Overeenkomst en op hoofdstuk XXX van bijlage II, toegevoegd bij besluit nr. 7/94 van het Gemengd Comité van de Europese Economische Ruimte van 21 maart 1994;

Gelet op het koninklijk besluit van 6 juni 1960 betreffende de fabricage, de distributie in het groot en de terhandstelling van geneesmiddelen, inzonderheid op artikel 1, 1^o, B), f), ingevoegd bij het koninklijk besluit van 12 december 1969 en g);

Gelet op het koninklijk besluit van 28 februari 1963 houdende algemeen reglement op de bescherming van de bevolking en van de werknemers tegen het gevaar van de ioniserende stralingen, laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit van 2 oktober 1997;

Gelet op het koninklijk besluit van 12 september 1972 betreffende de fabricage, de handel en het gebruik van voorwerpen en stoffen bestemd om in aanraking te worden gebracht met voedingswaren of -stoffen;

Gelet op het koninklijk besluit van 1 december 1977 tot vaststelling van de procedure voor inschrijving op lijsten van toevoegsels en van contaminanten alsmede voor wijzigingen van diezelfde lijsten;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 januari 1979 tot vaststelling van de procedure voor inschrijving op lijsten van toegelaten stoffen in de voorwerpen en stoffen bestemd om met voedingsmiddelen in contact te komen alsmede voor wijzigingen van diezelfde lijsten;

Gelet op het koninklijk besluit van 15 september 1980 tot uitvoering van artikel 191, eerste lid, 7^e, van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit van 23 december 1996;

Gelet op de bijlage bij het koninklijk besluit van 28 juni 1983 tot vaststelling van een specifieke nomenclatuur voor verstrekkingen van geneeskundige verzorging inzake beroepsziekteverzekering, laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit van 31 januari 1997;

Gelet op het koninklijk besluit van 12 september 1983 tot bepaling van de minimumindeling van een algemeen rekeningstelsel;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 augustus 1987 betreffende de jaarrekeningen van de ziekenhuizen;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 juni 1990 tot vaststelling van de veiligheidswaarborgen die de elektrische apparaten die worden gebruikt bij de uitoefening van de menselijke geneeskunde en de diergeneeskunde, moeten bieden;

Gelet op het koninklijk besluit van 3 mei 1991 tot uitvoering van de artikelen 47, 56^{septies} en 63 van de samengeordende wetten betreffende de kinderbijslag voor loonarbeiders en van artikel 96 van de wet van 29 december 1990 houdende sociale bepalingen, laatst gewijzigd bij koninklijk besluit van 29 april 1999;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 juni 1991 houdende vaststelling van de gevallen waarin en de voorwaarden waaronder het Fonds voor de beroepsziekten geheel of gedeeltelijk afziet van de terugvordering van ten onrechte betaalde uitkeringen;

Gelet op het koninklijk besluit van 15 juli 1997 betreffende de actieve implanteerbare medische hulpmiddelen;

Gelet op het koninklijk besluit van 15 oktober 1997 betreffende cosmetica;

Gelet op het koninklijk besluit van 19 december 1997 betreffende de controle en de analyse van de grondstoffen die door de officina-apothekers gebruikt worden;

Gelet op het koninklijk besluit van 23 april 1998 tot vaststelling van de geldelijke bepalingen betreffende sommige ambtenaren van het Instituut voor veterinaire keuring;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 maart 1999 betreffende de niet-inschrijving van één of meerdere ingrediënten in de vooropgestelde ingrediëntenlijst voor de etikettering van cosmetische producten;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 maart 1999 betreffende de medische hulpmiddelen;

Gelet op het koninklijk besluit van 28 september 1999 betreffende de financiering van het Instituut voor veterinaire keuring;

Gelet op het koninklijk besluit van 20 juli 2000 betreffende de invoering van de euro voor de aangelegenheden die ressorteren onder het Ministerie van Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu;

Vu l'accord de Notre Ministre de l'Agriculture et des Classes moyennes, donné le 9 mai 2001;

Vu l'accord de Notre Ministre de l'Economie, donné le 22 mai 2001;

Vu l'avis du Conseil supérieur d'Hygiène, donné le 18 août 2000;

Vu l'avis n° 1303 du Conseil national du travail, donné le 1^{er} mars 2000;

Vu l'avis du Comité de gestion du Fonds des maladies professionnelles, donné le 10 janvier 2001;

Vu l'avis du Comité général de gestion de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, donné le 19 janvier 2001;

Vu l'avis du Conseil national des Etablissements hospitaliers, Section Financement, donné le 8 mars 2001;

Vu l'avis du Comité de gestion de l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés, donné le 20 mars 2001;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 15 juin 2001;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 19 juin 2001;

Vu l'urgence motivée par les considérations suivantes :

Les arrêtés royaux du 20 juillet 2000 ont converti, dans la réglementation belge, la majorité des montants exprimés en francs belges en euro. Le timing très tendu alors fixé a permis aux administrations publiques de prendre des mesures et des dispositions pour assurer un passage aisément à l'euro au 1^{er} janvier 2002. Les adaptations sont entrées dans une phase exécutoire notamment sur le plan informatique, où les premiers tests sont prévus en juillet 2001, mais également sur le plan des formulaires et imprimés.

Le travail considérable de la conversion en euro n'a pu être entièrement accompli au cours de l'année 2000. C'est ainsi que certaines dispositions étaient, quant à leur contenu, encore sujettes à modification à l'époque. Entre-temps des montants ont été adaptés, et peuvent avec la sécurité vouloir être convertis en euro. Il a également été constaté que certaines erreurs se sont glissées dans la première série d'arrêtés euro. Enfin, certains montants nécessitaient au préalable des avis ou accords légalement requis.

La seconde série d'arrêtés euro présentée a pour but d'adapter et/ou de compléter la première série. Pour la compréhensibilité, les dispositions sont à nouveau promulguées de manière groupée. Ceci permet d'assurer un traitement uniforme qui d'une part autorise un contrôle budgétaire et administratif, et laisse d'autre part au Parlement la faculté de suivre l'élaboration des dispositions dans de bonnes conditions.

Il est nécessaire d'exécuter au plus tôt les adaptations proposées. Dans un premier temps, les adaptations devraient être reprises dans les programmes informatiques, les imprimés et formulaires. En outre, il est souhaitable que les administrés soient définitivement fixés sur la conversion des montants et règles pour lesquels subsistent encore un doute.

Vu l'avis du Conseil d'Etat, donné le 2 juillet 2001, en application de l'article 84, alinéa 1^{er}, 2^e, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre de la Protection de la consommation, de la Santé publique et de l'Environnement, de Notre Ministre de l'Intérieur, de Notre Ministre des Affaires sociales et des Pensions et de Notre Secrétaire d'Etat à l'Energie et au Développement durable, adjoint au Ministre de la Mobilité et des Transports et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

TITRE I^{er}. — Sécurité sociale des travailleurs salariés

CHAPITRE I^{er}. — Soins de santé et indemnités

Section 1^{re}. — Adaptation de l'arrêté royal du 15 septembre 1980 portant exécution de l'article 191, alinéa 1^{er}, 7^e, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonné le 14 juillet 1994

Article 1^{er}. A l'article 7, § 1^{er}, de l'arrêté royal du 15 septembre 1980 portant exécution de l'article 191, alinéa 1^{er}, 7^e, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonné le 14 juillet 1994, les mots "de 1.000 francs augmentée de 100 francs par bénéficiaire et de 100 francs par tranche de 100.000 francs de pensions versées" sont remplacés par les mots "de 25 EUR augmentée de 2,50 EUR par bénéficiaire et de 2,50 EUR par tranche de 2.500 EUR de pensions versées".

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Landbouw en Middenstand, gegeven op 9 mei 2001;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Economie, gegeven op 22 mei 2001;

Gelet op het advies van de Hoge Gezondheidsraad, gegeven op 18 augustus 2000;

Gelet op het advies nr. 1303 van de Nationale Arbeidsraad, gegeven op 1 maart 2000;

Gelet op het advies van het Beheerscomité van het Fonds voor beroepsziekten, gegeven op 10 januari 2001;

Gelet op het advies van het Algemeen Beheerscomité van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering, gegeven op 19 januari 2001;

Gelet op het Advies van de Nationale Raad voor Ziekenhuisvoorzieningen, Afdeling Financiering, gegeven op 8 maart 2001;

Gelet op het advies van het Beheerscomité van de Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers, gegeven op 20 maart 2001;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 15 juni 2001;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting, gegeven op 19 juni 2001;

Gelet op het verzoek om spoedbehandeling gemotiveerd als volgt :

Met de koninklijke besluiten van 20 juli 2000 zijn de meeste bedragen in de Belgische reglementering omgezet van Belgische frank naar euro. De strikte timing die toen is gehanteerd heeft het mogelijk gemaakt dat de overhedsbesturen nu reeds heel wat maatregelen en schikkingen hebben genomen om een vlotte overgang naar het definitieve eurotijdperk per 1 januari 2002 te verzekeren. Vooral op het vlak van de informatica, waarbij de eerste testen gepland zijn voor juli 2001, maar ook op het vlak van de formulieren en drukwerken zijn de aanpassingen volop in een uitvoeringsfase.

Het zeer omvangrijke werk van omzetting naar euro kon in 2000 niet ineens worden uitgevoerd. Zo waren er nog een aantal bepalingen die op dat ogenblik voor inhoudelijke wijzigingen vatbaar waren. Onderussen zijn een aantal bedragen al aangepast en kunnen ze nu met de nodige zekerheid naar euro worden omgezet. Er is ook vastgesteld dat er een aantal foutjes zijn geslopen in de eerste reeks van eurobesluiten. Ten slotte waren er voor een aantal bedragen ook nog wettelijk vereiste adviezen of akkoordverklaringen noodzakelijk.

De tweede reeks eurobesluiten die wordt voorgelegd heeft als doel om de eerste reeks aan te passen en/of te vervolledigen. Ook nu weer worden, voor de bevattelijkheid, de bepalingen op een gegroepeerde wijze uitgevaardigd. Dit gebeurt ter verzekering van een eenvormige behandeling die enerzijds een budgettaire en administratieve controle toelaat en anderzijds het Parlement in staat stelt de uitwerking van de bepalingen in goede voorwaarden op te volgen.

Het is nodig om de voorgestelde aanpassingen zo snel mogelijk door te voeren. Vooreerst zouden deze aanpassingen nog mee moeten worden opgenomen in de programma's tot aanpassing van de informatica, de drukwerken en formulieren. Daarnaast is het ook wenselijk dat de geadministreerden zo snel mogelijk zekerheid krijgen over de juiste omzetting van bedragen en regels waarover er nu nog twijfel bestaat.

Gelet op het advies van de Raad van State gegeven op 2 juli 2001, met toepassing van artikel 84, eerste lid, 2^e, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Consumentenzaken, Volksgezondheid en Leefmilieu, Onze Minister van Binnenlandse Zaken, Onze Minister van Sociale Zaken en Pensioenen, Onze staatssecretaris voor Energie en Duurzame ontwikkeling, toegevoegd aan de Minister van Mobiliteit en Vervoer en op het advies van Onze Ministers die in de Raad vergaderden,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

TITEL I. — Sociale Zekerheid voor werknemers

HOOFDSTUK I. — Geneeskundige verzorging en uitkeringen

Afdeling 1. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 15 september 1980 tot uitvoering van artikel 191, eerste lid, 7^e, van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994

Artikel 1. In artikel 7, § 1, van het koninklijk besluit van 15 september 1980 tot uitvoering van artikel 191, eerste lid, 7^e, van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, worden de woorden "van 1.000 frank, vermeerderd met 100 frank per rechthebbende en met 100 frank per tranche van 100.000 frank gestort pensioen" vervangen door de woorden "van 25 EUR, vermeerderd met 2,50 EUR per rechthebbende en met 2,50 EUR per tranche van 2.500 EUR gestort pensioen".

CHAPITRE II. — *Allocations familiales*

Section 1^{re}. — Adaptation de l'arrêté royal du 3 mai 1991 portant exécution des articles 47, 56*septies* et 63 des lois coordonnées relatives aux allocations familiales pour travailleurs salariés et de l'article 96 de la loi du 29 décembre 1990 portant des dispositions sociales

Art. 2. Dans les dispositions de l'arrêté royal du 3 mai 1991 portant exécution des articles 47, 56*septies* et 63 des lois coordonnées relatives aux allocations familiales pour travailleurs salariés et de l'article 96 de la loi du 29 décembre 1990 portant des dispositions sociales, qui est indiquée ci-dessous, les montants exprimés en franc et figurant à la deuxième colonne, sont remplacés par les montants exprimés en euro de la troisième colonne du même tableau.

Art. 15bis		Art. 15bis	
Alinéa 2	1.000	25,00 EUR	Tweede lid
Alinéa 3	500	12,50 EUR	Derde lid

CHAPITRE III. — *Maladies professionnelles*

Section 1^{re}. — Adaptation de l'annexe à l'arrêté royal du 28 juin 1983 établissant une nomenclature spécifique pour prestations de soins de santé en matière d'assurance maladies professionnelles

Art. 3. Dans les dispositions de l'annexe à l'arrêté royal du 28 juin 1983 établissant une nomenclature spécifique pour prestations de soins de santé en matière d'assurance maladies professionnelles, indiquées ci-dessous, les montants exprimés en franc et figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

ART. 4		ART. 4	
	500	12,50 EUR	
	1.000	25,00 EUR	
ART. 5		ART. 5	
	10.000	250,00 EUR	
	20.000	500,00 EUR	
	20.000	500,00 EUR	

Section 2. — Adaptation de l'arrêté royal du 10 juin 1991 déterminant les cas et les conditions dans lesquels le Fonds des maladies professionnelles renonce totalement ou partiellement à la récupération des prestations payées indûment

Art. 4. Dans les dispositions de l'arrêté royal du 10 juin 1991 déterminant les cas et les conditions dans lesquels le Fonds des maladies professionnelles renonce totalement ou partiellement à la récupération des prestations payées indûment, indiquées ci-dessous, les montants exprimés en franc et figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

HOOFDSTUK II. — *Kinderbijslag*

Afdeling 1. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 3 mei 1991 tot uitvoering van de artikelen 47, 56*septies* en 63 van de samengeordende wetten betreffende de kinderbijslag voor loonarbeiders en van artikel 96 van de wet van 29 september 1990 houdende sociale bepalingen.

Art. 2. In de bepalingen van het koninklijk besluit van 3 mei 1991 tot uitvoering van de artikelen 47, 56*septies* en 63 van de samengeordende wetten betreffende de kinderbijslag voor loonarbeiders en van artikel 96 van de wet van 29 december 1990 houdende sociale bepalingen, die hieronder wordt aangeduid, worden de in frank uitgedrukte bedragen die in de tweede kolom worden vermeld, vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen van de derde kolom van dezelfde tabel.

ART. 2		ART. 2	
	30.000	750 EUR	
ART. 3		ART. 3	
1°	50.000	1.250 EUR	1°

Afdeling 2. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 10 juni 1991 houdende vaststelling van de gevallen waarin en de voorwaarden waaronder het Fonds voor de beroepsziekten geheel of gedeeltelijk afziet van de terugvordering van ten onrechte betaalde uitkeringen

Art. 4. In de bepalingen van het koninklijk besluit van 10 juni 1991 houdende vaststelling van de gevallen waarin en de voorwaarden waaronder het Fonds voor de beroepsziekten geheel of gedeeltelijk afziet van de terugvordering van ten onrechte betaalde uitkeringen die hieronder worden aangeduid, worden de in frank uitgedrukte bedragen die in de tweede kolom van de volgende tabel worden vermeld, vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen van de derde kolom van dezelfde tabel.

TITRE II. — Santé publique**CHAPITRE I^{er}. — Comptes annuels des hôpitaux**

Section 1^{re}. — Adaptation de l'arrêté royal du 14 août 1987 relatif aux comptes annuels des hôpitaux

Art. 5. Dans les dispositions de l'arrêté royal du 14 août 1987 relatif aux comptes annuels des hôpitaux la notion "(en milliers de francs)" est remplacée par la notion "(en milliers d'euro)" dans l'Annexe sur le Schéma des Comptes annuels, Section 1 Bilan après répartition, Section 2 Compte des résultats et Section 3.

CHAPITRE II. — Inspection des denrées alimentaires

Section 1^{re}. — Adaptation de l'arrêté royal du 20 juillet relatif à l'introduction de l'euro pour les matières relevant du Ministère des Affaires sociales, de la Santé publique et de l'Environnement

Art. 6. Dans les dispositions de l'arrêté royal du 20 juillet 2000 relatif à l'introduction de l'euro pour les matières relevant du Ministère des Affaires sociales, de la Santé publique et de l'Environnement, l'article 20 doit être complété avec le tableau repris ci-dessous, qui remplace les montants exprimés en franc et figurant dans la deuxième colonne du tableau par les montants exprimés en euro qui figurent dans la troisième colonne du même tableau.

Annexe		Bijlage	
e) 1°	10.000	248,00 EUR	e) 1°
e) 2°	4.000	99,50 EUR	e) 2°

Art. 7. Dans les dispositions de l'arrêté royal du 20 juillet 2000 relatif à l'introduction de l'euro pour les matières relevant du Ministère des Affaires sociales, de la Santé publique et de l'Environnement, l'article 21 doit être complété avec le tableau repris ci-dessous, qui remplace les montants exprimés en franc et figurant dans la deuxième colonne du tableau par les montants exprimés en euro qui figurent dans la troisième colonne du même tableau.

Annexe		Bijlage	
e) 1°	10.000	248,00 EUR	e) 1°
e) 2°	4.000	99,50 EUR	e) 2°

Section 2. — Adaptation de l'arrêté royal du 10 mars 1999 relatif à la non-inscription d'un ou de plusieurs ingrédients dans la liste d'ingrédients prévue pour l'étiquetage des produits cosmétiques

Art. 8. Dans les dispositions de l'arrêté royal du 10 mars 1999 relatif à la non-inscription d'un ou de plusieurs ingrédients dans la liste d'ingrédients prévue pour l'étiquetage des produits cosmétiques indiquées ci-dessous, les montants exprimés en franc et figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

TITEL II. — Volksgezondheid**HOOFDSTUK I. — Jaarrekeningen van de ziekenhuizen**

Afdeling 1. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 14 augustus 1987 betreffende de jaarrekeningen van de ziekenhuizen

Art. 5. In de bepalingen van het koninklijk besluit van 14 augustus 1987 betreffende de jaarrekeningen van de ziekenhuizen wordt in bijlage Schema van de Jaarrekeningen, Afdeling 1 Balans na Verdeling, Afdeling 2 Resultatenrekening en Afdeling 3 de vermelding "(in duizenden franken)" vervangen door de vermelding "(in duizenden euro)".

HOOFDSTUK II. — Eetwareninspectie

Afdeling 1. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 20 juli 2000 betreffende de invoering van de euro voor de aangelegenheden die ressorteren onder het Ministerie van Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu

Art. 6. In de bepalingen van het koninklijk besluit van 20 juli 2000 betreffende de invoering van de euro voor de aangelegenheden die ressorteren onder het Ministerie van Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu, dient artikel 20 te worden aangevuld met de volgende tabel, die de in frank uitgedrukte bedragen die in de tweede kolom van de tabel worden vermeld, vervangt door de in euro uitgedrukte bedragen van de derde kolom van dezelfde tabel.

Annexe		Bijlage	
e) 1°	10.000	248,00 EUR	e) 1°
e) 2°	4.000	99,50 EUR	e) 2°

Afdeling 2. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 10 maart 1999 betreffende de niet-inschrijving van één of meerdere ingrediënten in de vooropgestelde ingrediëntenlijst voor de etikettering van cosmetische producten

Art. 8. In de bepalingen van het koninklijk besluit van 10 maart 1999 betreffende de niet-inschrijving van één of meerdere ingrediënten in de vooropgestelde ingrediëntenlijst voor de etikettering van cosmetische producten, die hieronder worden aangeduid, worden de in frank uitgedrukte bedragen die in de tweede kolom van de volgende tabel worden vermeld, vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen van de derde kolom van dezelfde tabel.

ART. 3		ART. 3	
§ 1 ^{er} , alinéa 1 ^{er}	50.000	1.239,50 EUR	§ 1, eerste lid
§ 1 ^{er} , alinéa 2	50.000 10.000	1.239,50 EUR 248,00 EUR	§ 1, tweede lid

CHAPITRE III. — *Inspection de la pharmacie*

Section 1^{re}. — Adaptation de l'arrêté royal du 15 juillet 1997 relatif aux dispositifs médicaux implantables actifs

Art. 9. Dans les dispositions de l'arrêté royal du 15 juillet 1997 relatif aux dispositifs médicaux implantables actifs, indiquées ci-dessous, les montants exprimés en franc et figurant à la deuxième colonne du tableau suivant, sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

ART. 20		ART. 20	
§ 1 ^{er}	50.000	1.240,00 EUR	§ 1
§ 2	50.000	1.240,00 EUR	§ 2
ART. 22		ART. 22	
Premier tiret	500	12,50 EUR	Eerste streepje
Deuxième tiret	750	18,75 EUR	Tweede streepje
Troisième tiret	1.000	25,00 EUR	Derde streepje
Quatrième tiret	1.500	37,50 EUR	Vierde streepje

Section 2. — Adaptation de l'arrêté royal du 19 décembre 1997 relatif au contrôle et à l'analyse des matières premières utilisées par les pharmaciens d'officines

Art. 10. Dans les dispositions de l'arrêté royal du 19 décembre 1997 relatif au contrôle et à l'analyse des matières premières utilisées par les pharmaciens d'officines, indiquées ci-dessous, les montants exprimés en franc et figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

ART. 10		ART. 10	
Alinéa 1 ^{er} , 1°	100.000	2.480,00 EUR	Eerste lid, 1°
2°	50.000	1.240,00 EUR	2°
3°	500	12,50 EUR	3°
	Cinq/vijf	0,124 EUR	

Section 3. — Adaptation de l'arrêté royal du 18 mars 1999 relatif aux dispositifs médicaux

Art. 11. Dans les dispositions de l'arrêté royal du 18 mars 1999 relatif aux dispositifs médicaux, indiquées ci-dessous, les montants exprimés en franc et figurant à la deuxième colonne du tableau suivant, sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

ART. 21		ART. 21	
	1.500	37,50 EUR	

CHAPITRE IV. — *Institut d'expertise vétérinaire*

Section 1^{re}. — Adaptation de l'arrêté royal du 28 septembre 1999 relatif au financement de l'Institut d'expertise vétérinaire

Art. 12. Dans les dispositions de l'arrêté royal du 28 septembre 1999 relatif au financement de l'Institut d'expertise vétérinaire indiquées ci-dessous, le montants exprimés en franc et figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

HOOFDSTUK III. — *Farmaceutische inspectie*

Afdeling 1. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 15 juli 1997 betreffende de actieve implanteerbare medische hulpmiddelen

Art. 9. In de bepalingen van het koninklijk besluit van 15 juli 1997 betreffende de actieve implanteerbare medische hulpmiddelen, die hieronder worden aangeduid, worden de in frank uitgedrukte bedragen die in de tweede kolom van de volgende tabel worden vermeld, vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen van de derde kolom van dezelfde tabel.

ART. 20		ART. 20	
§ 1 ^{er}	50.000	1.240,00 EUR	§ 1
§ 2	50.000	1.240,00 EUR	§ 2
ART. 22		ART. 22	
Premier tiret	500	12,50 EUR	Eerste streepje
Deuxième tiret	750	18,75 EUR	Tweede streepje
Troisième tiret	1.000	25,00 EUR	Derde streepje
Quatrième tiret	1.500	37,50 EUR	Vierde streepje

Afdeling 2. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 19 december 1997 betreffende de controle en de analyse van de grondstoffen die door de officina-apothekers gebruikt worden

Art. 10. In de bepalingen van het koninklijk besluit van 19 december 1997 betreffende de controle en de analyse van de grondstoffen die door officina-apothekers gebruikt worden, die hieronder worden aangeduid, worden de in frank uitgedrukte bedragen die in de tweede kolom van de volgende tabel worden vermeld, vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen van de derde kolom van dezelfde tabel.

ART. 10		ART. 10	
Alinéa 1 ^{er} , 1°	100.000	2.480,00 EUR	Eerste lid, 1°
2°	50.000	1.240,00 EUR	2°
3°	500	12,50 EUR	3°
	Cinq/vijf	0,124 EUR	

Afdeling 3. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 18 maart 1999 betreffende de medische hulpmiddelen

Art. 11. In de bepalingen van het koninklijk besluit van 18 maart 1999 betreffende de medische hulpmiddelen, die hieronder worden aangeduid, worden de in frank uitgedrukte bedragen die in de tweede kolom van de volgende tabel worden vermeld, vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen van de derde kolom van dezelfde tabel.

ART. 21		ART. 21	
	1.500	37,50 EUR	

HOOFDSTUK IV. — *Instituut voor veterinaire keuring*

Afdeling 1. — Aanpassing van het koninklijk besluit van 28 september 1999 betreffende de financiering van het Instituut voor veterinaire keuring

Art. 12. In de bepalingen van het koninklijk besluit van 28 september 1999 betreffende de financiering van het Instituut voor veterinaire keuring die hieronder worden aangeduid, worden de in frank uitgedrukte bedragen die in de tweede kolom van de volgende tabel worden vermeld, vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen van de derde kolom van dezelfde tabel.

ART. 2		ART. 2	
§ 1 ^{er} , 2 [*]	1.800	44,6208 EUR	§ 1, 2°
§ 2, 1°	450 250 130	11,1552 EUR 6,1973 EUR 3,2226 EUR	§ 2, 1°
	50	1,2395 EUR	
	130	3,2226 EUR	
	17,50	0,4338 EUR	
	35	0,8676 EUR	
	50	1,2395 EUR	
2°	1.800	44,6208 EUR	2°
	1.800	44,6208 EUR	
	900	22,3104 EUR	
§ 3, a)	800	19,8315 EUR	§ 3, a)
b)	400	9,9157 EUR	b)
c)	200	4,9579 EUR	c)
§ 4	900	22,3104 EUR	§ 4
ART. 3		ART. 3	
§ 1 ^{er} , 2 [*]	1.800	44,6208 EUR	§ 1, 2°
	1.800	44,6208 EUR	
§ 2, 1° a)	1,15	0,0285 EUR	§ 2, 1° a)
b)	2,30	0,0570 EUR	b)
c)	4,60	0,1140 EUR	c)
d)	130	3,2226 EUR	d)
2°	1.800 1.800	44,6208 EUR 44,6208 EUR	2°
	900	22,3104 EUR	
§ 4	900	22,3104 EUR	§ 4

ART. 4		ART. 4	
1° a)	65 25	1,6113 EUR 0,6197 EUR	1° a)
b)	130	3,2226 EUR	b)
c)	9	0,2231 EUR	c)
d)	18 25 1,15	0,4462 EUR 0,6197 EUR 0,0285 EUR	d)
2°	2,30 4,60 900	0,0570 EUR 0,1140 EUR 22,3104 EUR	2°
	900	22,3104 EUR	
ART. 5		ART. 5	
§ 1 ^{er} , 1°	0,20	0,0050 EUR	§ 1, 1°
	0,10	0,0025 EUR	
2°	900	22,3104 EUR	2°
§ 2	900 1.800	22,3104 EUR 44,6208 EUR	§ 2
ART. 6		ART. 6	
	0,20 0,06 0,12 1.220 2.240 1.220	0,0050 EUR 0,0015 EUR 0,0030 EUR 30,2430 EUR 55,5281 EUR 30,2430 EUR	
ART. 7		ART. 7	
§ 1 ^{er} , a)	6.000 0,30 44.000	148,7361 EUR 0,0074 EUR 1.090,7315 EUR	§ 1, a)
b)	12.000	297,4722 EUR	b)
c)	0,20 132.000 24.000	0,0050 EUR 3.270,1945 EUR 594,9445 EUR	c)
d)	0,15 288.000 48.000	0,0037 EUR 7.139,3335 EUR 1.189,8889 EUR	d)
e)	0,10 480.000 96.000	0,0025 EUR 11.898,8892 EUR 2.379,7778 EUR	e)

	0,08 1.000.000	0,0020 EUR 24.789,3525 EUR	
ART. 8		ART. 8	
1°	900	22,3104 EUR	1°
2°	900	22,3104 EUR	2°
3°	900	22,3104 EUR	3°
ART. 9		ART. 9	
1°	19 7	0,4710 EUR 0,1735 EUR	1°
2°	1	0,0248 EUR	
	4,5	0,1116 EUR	
	0,06	0,0015 EUR	
	0,12	0,0030 EUR	
	0,24	0,0059 EUR	
	0,04	0,0010 EUR	
	36.000	892,4167 EUR	2°
3°	132.000 0,10	3.272,1945 EUR 0,0025 EUR	3°
4°	36.000	892,4167 EUR	4°
ART. 13		ART. 13	
§ 3	100 5.000	2.4789 EUR 123.9468 EUR	§ 3

Art. 13. L'annexe de l'arrêté royal du 28 septembre 1999 relatif au financement de l'Institut d'expertise vétérinaire est remplacée par l'annexe du présent arrêté.

TITRE III. — Dispositions finales

Art. 14. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} janvier 2002.

Art. 15. Notre Ministre de la Santé publique et de l'Environnement et Notre Ministre des Affaires sociales et des Pensions sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 13 juillet 2001.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre de la Protection de la consommation,
de la Santé publique et de l'Environnement,
Mme M. AELVOET

Le Ministre de l'Intérieur,
A. DUQUESNE

Le Ministre des Affaires sociales et des Pensions,
F. VANDENBROUCKE

Le Secrétaire d'Etat à l'Energie et au Développement durable,
adjoint au Ministre de la Mobilité et des Transports,
O. DELEUZE

Art. 13. De bijlage van het koninklijk besluit van 28 september 1999 betreffende de financiering van het Instituut voor veterinaire keuring wordt vervangen door de bijlage van dit besluit.

TITEL III. — Slotbepalingen

Art. 14. Dit besluit treedt in werking op 1 januari 2002.

Art. 15. Onze Minister van Volksgezondheid en Leefmilieu en Onze Minister van Sociale Zaken en Pensioenen zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 13 juli 2001.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Consumentenzaken,
Volksgezondheid en Leefmilieu,
Mevr. M. AELVOET

De Minister van Binnenlandse Zaken,
A. DUQUESNE

De Minister van Sociale Zaken en Pensioenen,
F. VANDENBROUCKE

De Staatssecretaris voor Energie en Duurzame Ontwikkeling,
toegevoegd aan de Minister van Mobiliteit en Vervoer,
O. DELEUZE

Annexe — Bijlage

CHAPITRE I^{er}. — Montant visé à l'article 2, § 1^{er}, 1^o, a)
 HOOFDSTUK I. — Bedrag bedoeld in artikel 2, § 1, 1^o, a)

Bovins et équidés — Runderen en eenhoevigen

Rythme d'abattage/Slachtritme		Montant par animal/ Bedrag per dier
Supérieur à/Hoger dan	à/tot	
0,00	4,00	14,8736 EUR
4,00	6,00	13,9564 EUR
6,00	8,00	11,1552 EUR
8,00	10,00	9,7670 EUR
10,00	12,00	8,9242 EUR
12,00	14,50	8,3788 EUR
14,50	17,00	7,6847 EUR
17,00	19,50	7,2137 EUR
19,50	22,00	6,8667 EUR
22,00	24,50	6,5940 EUR
24,50	27,00	6,3709 EUR
27,00	30,00	6,1973 EUR
30,00	33,00	5,9494 EUR
33,00	36,00	5,7511 EUR
36,00	39,00	5,5776 EUR
39,00	42,50	5,4289 EUR
42,50	46,00	5,2553 EUR
46,00	50,00	5,0818 EUR
50,00		4,9083 EUR

Jeunes bovins — Jonge runderen

Rythme d'abattage/Slachtritme		Montant par animal/ Bedrag per dier
Supérieur à/Hoger dan	à/tot	
1,00	22,50	3,7184 EUR
22,50	30,00	2,9747 EUR
30,00	37,50	2,6029 EUR
37,50	45,00	2,3798 EUR
45,00	52,50	2,2310 EUR
52,50	60,00	2,1319 EUR
60,00	67,50	2,0451 EUR
67,50	75,00	1,9831 EUR
75,00	82,50	1,9336 EUR
82,50		1,8964 EUR

Moutons, chèvres et ruminants sauvages — Schapen, geiten en wilde herkauwers

Rythme d'abattage/Slachtritme		Montant par animal/ Bedrag per dier
Supérieur à/Hoger dan	à/tot	
1,00	40,00	1,4130 EUR
40,00	65,00	1,2890 EUR
65,00		1,0907 EUR

Porcs et sangliers — Varkens en everzwijnen

Rythme d'abattage/Slachtritme		Montant par animal/ Bedrag per dier
Supérieur à/Hoger dan	à/tot	
1,00	24,00	2,4789 EUR
24,00	34,00	2,3302 EUR
34,00	44,00	1,9708 EUR
44,00	54,50	1,7724 EUR
54,50	65,00	1,6361 EUR
65,00	76,50	1,5493 EUR
76,50	88,00	1,4626 EUR
88,00	99,50	1,4006 EUR
99,50	111,00	1,3510 EUR
111,00	123,50	1,3138 EUR
123,50	136,00	1,2643 EUR
136,00	148,50	1,2271 EUR
148,50	161,00	1,2023 EUR
161,00	174,50	1,1775 EUR
174,50	188,00	1,1527 EUR
188,00	202,50	1,1279 EUR
202,50	217,00	1,1031 EUR
217,00	234,50	1,0783 EUR
234,50	252,00	1,0412 EUR
252,00	269,00	1,0164 EUR
269,00	286,00	0,9916 EUR
286,00	303,00	0,9792 EUR
303,00	320,00	0,9544 EUR
320,00	337,00	0,9420 EUR
337,00	354,00	0,9296 EUR
354,00	373,50	0,9172 EUR
373,50	393,00	0,8924 EUR
393,00	412,50	0,8800 EUR
412,50	432,00	0,8676 EUR
432,00	452,00	0,8552 EUR
452,00	472,00	0,8428 EUR
472,00		0,8304 EUR

Ratites — Loopvogels

Rythme d'abattage/Slachtritme		Montant par animal/ Bedrag per dier
Supérieur à/Hoger dan	à/tot	
1,00	15,00	3,0987 EUR
15,00	30,00	2,8508 EUR
30,00		2,1071 EUR

CHAPITRE II. — *Montant visé à l'article 2, § 1^{er}, 1^e, b)*
 HOOFDSTUK II. — *Bedrag bedoeld in artikel 2, § 1, 1^e, b)*

Rythme d'abattage converti en unités de bovins Slachtritme omgerekend naar rundvee-eenheden	à/tot	Montant par animal/ Bedrag per dier			
		1*	2*	3*	4*
Supérieur à Hoger dan					
0,00	4,00	14,8736 EUR	7,4368 EUR	2,9747 EUR	1,4874 EUR
4,00	6,00	13,9564 EUR	6,9658 EUR	2,8012 EUR	1,3882 EUR
6,00	8,00	11,1552 EUR	5,5776 EUR	2,2310 EUR	1,1155 EUR
8,00	10,00	9,7670 EUR	4,8835 EUR	1,9584 EUR	0,9668 EUR
10,00	12,00	8,9242 EUR	4,4621 EUR	1,7848 EUR	0,8924 EUR
12,00	14,50	8,3788 EUR	4,1894 EUR	1,6857 EUR	0,8428 EUR
14,50	17,00	7,6847 EUR	3,8423 EUR	1,5369 EUR	0,7685 EUR
17,00	19,50	7,2137 EUR	3,6192 EUR	1,4378 EUR	0,7189 EUR
19,50	22,00	6,8667 EUR	3,4209 EUR	1,3634 EUR	0,6941 EUR
22,00	24,50	6,5940 EUR	3,2970 EUR	1,3138 EUR	0,6693 EUR
24,50	27,00	6,3709 EUR	3,1978 EUR	1,2643 EUR	0,6445 EUR
27,00	30,00	6,1973 EUR	3,0987 EUR	1,2395 EUR	0,6197 EUR
30,00	33,00	5,9494 EUR	2,9747 EUR	1,1899 EUR	0,5949 EUR
33,00	36,00	5,7511 EUR	2,8756 EUR	1,1403 EUR	0,5702 EUR
36,00	39,00	5,5776 EUR	2,8012 EUR	1,1156 EUR	0,5702 EUR
39,00	42,50	5,4289 EUR	2,7268 EUR	1,0907 EUR	0,5454 EUR
42,50	46,00	5,2553 EUR	2,6277 EUR	1,0412 EUR	0,5206 EUR
46,00	50,00	5,0818 EUR	2,5533 EUR	1,0164 EUR	0,5206 EUR
50,00		4,9083 EUR	2,4541 EUR	0,9916 EUR	0,4958 EUR

1* bovins et équidés/runderen en eenhoevigen

2* jeunes bovins/jonge runderen

3* porcs, sangliers et ratites/varkens, everzwijnen en loopvogels

4* moutons, chèvres et ruminants sauvages/schapen, geiten en wilde herkauwers

CHAPITRE III. — *Conversion en unités de bovins ou de volailles*
 HOOFDSTUK III. — *Omvzetting naar rundvee- of pluimvee-eenheden*

Animaux abattus dans un abattoir d'animaux de boucherie
 Dieren geslacht in een slachthuis voor slachtdieren

Categorie d'animaux/Categorie van dieren	Unités de bovins/Rundvee-eenheden
Bovins et solipèdes/Runderen en eenhoevigen	1,00
Jeunes bovins/Jonge runderen	0,50
Porcs et sangliers/Varkens en everzwijnen	0,20
Ratites/Loopvogels	0,20
Moutons, chèvres et ruminants sauvages/Schapen, geiten en wilde herkauwers	0,10

Animaux abattus dans un abattoir de volailles et de lapins
Dieren geslacht in een slachthuis voor gevogelte en konijnen

Catégorie d'animaux/Categorie van dieren	Unités de volailles/Pluimvee-eenheden
Volailles, lapins et petit gibier à plumes ou à poil, d'un poids carcasse inférieur à 2 kg Gevogelte, konijnen en klein veder- of haarwild, met een geslacht gewicht van lager dan 2 kg	1,00
Volailles, lapins et petit gibier à plumes ou à poil, d'un poids carcasse de 2 kg à 5 kg Gevogelte, konijnen en klein veder- en haarwild, met een geslacht gewicht van 2 kg tot 5 kg	2,00
Volailles, lapins et petit gibier à plumes ou à poil, d'un poids carcasse supérieur à 5 kg Gevogelte, konijnen en klein veder- of haarwild, met een geslacht gewicht hoger dan 5 kg	4,00

CHAPITRE IV. — Montant visé à l'article 3, § 1^{er}, 1^o, a)
HOOFDSTUK IV. — Bedrag bedoeld in artikel 3, § 1, 1^o, a)

Volailles, lapins et petit gibier à plumes ou à poil, d'un poids carcasse inférieur à 2 kg
Gevogelte, konijnen en klein veder- of haarwild, met een geslacht gewicht van lager dan 2 kg

Supérieur à/Hoger dan	Rythme d'abattage/Slachtritme	Montant par animal/ Bedrag per dier/
	à/tot	
0	1200	0,0372 EUR
1200	3000	0,0223 EUR
3000	3500	0,0213 EUR
3500	4000	0,0205 EUR
4000	4500	0,0198 EUR
4500	5000	0,0193 EUR
5000	5500	0,0188 EUR
5500	6000	0,0186 EUR
6000	6500	0,0183 EUR
6500	7000	0,0181 EUR
7000	7500	0,0178 EUR
7500	8000	0,0176 EUR
8000	8500	0,0176 EUR
8500	9000	0,0174 EUR
9000	9500	0,0174 EUR
9500	10000	0,0171 EUR
10000		0,0171 EUR

Volailles, lapins et petit gibier à plumes ou à poil, d'un poids carcasse de 2 kg à 5 kg
 Gevogelte, konijnen en klein veder- en haarwild, met een geslacht gewicht van 2 kg tot 5 kg

Supérieur à/Hoger dan	Rythme d'abattage/Slachtritme	à/tot	Montant par animal/
			Bedrag per dier/
0		600	0,0744 EUR
600		1500	0,0446 EUR
1500		1750	0,0424 EUR
1750		2000	0,0409 EUR
2000		2250	0,0397 EUR
2250		2500	0,0387 EUR
2500		2750	0,0379 EUR
2750		3000	0,0372 EUR
3000		3250	0,0367 EUR
3250		3500	0,0362 EUR
3500		3750	0,0357 EUR
3750		4000	0,0354 EUR
4000		4250	0,0350 EUR
4250		4500	0,0347 EUR
4500		4750	0,0345 EUR
4750		5000	0,0342 EUR
5000			0,0340 EUR

Volailles, lapins et petit gibier à plumes ou à poil, d'un poids carcasse supérieur à 5 kg
 Gevogelte, konijnen en klein veder- of haarwild, met een geslacht gewicht hoger dan 5 kg

Supérieur à/Hoger dan	Rythme d'abattage/Slachtritme	à/tot	Montant par animal/
			Bedrag per dier/
0		300	0,1487 EUR
300		750	0,0892 EUR
750		875	0,0850 EUR
875		1000	0,0818 EUR
1000		1125	0,0793 EUR
1125		1250	0,0773 EUR
1250		1375	0,0756 EUR
1375		1500	0,0744 EUR
1500		1625	0,0731 EUR
1625		1750	0,0721 EUR
1750		1875	0,0714 EUR
1875		2000	0,0706 EUR
2000		2125	0,0699 EUR
2125		2250	0,0694 EUR
2250		2375	0,0689 EUR
2375		2500	0,0684 EUR
2500			0,0679 EUR

CHAPITRE V. — Montant visé à l'article 3, § 1^{er}, 1^e, b)
 HOOFDSTUK V. — Bedrag bedoeld in artikel 3, § 1, 1^e, b)

Rythme d'abattage converti en unités de volailles/ Slachtritme omgerekend naar pluimvee-eenheden		Montant par animal/ Bedrag per dier		
Supérieur à/ Hoger dan	à/tot	1*	2*	3*
1	3000	0,0223 EUR	0,0446 EUR	0,0892 EUR
3000	3500	0,0213 EUR	0,0424 EUR	0,0850 EUR
3500	4000	0,0206 EUR	0,0409 EUR	0,0818 EUR
4000	4500	0,0198 EUR	0,0397 EUR	0,0793 EUR
4500	5000	0,0193 EUR	0,0387 EUR	0,0773 EUR
5000	5500	0,0188 EUR	0,0379 EUR	0,0756 EUR
5500	6000	0,0186 EUR	0,0372 EUR	0,0744 EUR
6000	6500	0,0183 EUR	0,0367 EUR	0,0731 EUR
6500	7000	0,0181 EUR	0,0362 EUR	0,0721 EUR
7000	7500	0,0178 EUR	0,0357 EUR	0,0714 EUR
7500	8000	0,0176 EUR	0,0354 EUR	0,0706 EUR
8000	8500	0,0176 EUR	0,0350 EUR	0,0699 EUR
8500	9000	0,0174 EUR	0,0347 EUR	0,0694 EUR
9000	9500	0,0174 EUR	0,0345 EUR	0,0689 EUR
9500	10000	0,0171 EUR	0,0342 EUR	0,0684 EUR
10000		0,0171 EUR	0,0340 EUR	0,0679 EUR

1* volailles, lapins et petit gibier à plumes ou à poil, d'un poids carcasse inférieur à 2 kg/

gevogelte, konijnen en klein veder- of haarwild, met een geslacht gewicht lager dan 2 kg

2* volailles, lapins et petit gibier à plumes ou à poil, d'un poids carcasse de 2 kg à 5 kg/

gevogelte, konijnen en klein veder- of haarwild, met een geslacht gewicht van 2 kg tot 5 kg

3* volailles, lapins et petit gibier à plumes ou à poil, d'un poids carcasse supérieur à 5 kg, à l'exception des ratites/

gevogelte, konijnen en klein veder- of haarwild, met een geslacht gewicht hoger dan 5 kg, uitgezonderd loopvogels

CHAPITRE VI. — Montant pour la recherche de résidus
HOOFDSTUK VI. — Bedrag voor de opsporing van residuen

Bovins/Runderen	2,9747 EUR par animal/per dier
Jeunes bovins et équidés/Jonge runderen en paarden	0,4958 EUR par animal/per dier
Porcs, sangliers et ratites/Varkens, everzwijnen en loopvogels	0,0992 EUR par animal/per dier
Moutons, chèvres et ruminants sauvages/Schapen, geiten en wilde herkauwers	0,0372 EUR par animal/per dier
Volailles, lapins et petit gibier à plumes ou à poil, d'un poids carcasse inférieur à 2 kg Gevogelte, konijnen en klein veder- of haarwild, met een geslacht gewicht lager dan 2 kg	0,0007 EUR par animal/per dier
Volailles, lapins et petit gibier à plumes ou à poil, d'un poids carcasse de 2 kg à 5 kg Gevogelte, konijnen en klein veder- of haarwild, met een geslacht gewicht van 2 kg tot 5 kg	0,0015 EUR par animal/per dier
Volailles, lapins et petit gibier à plumes et à poil, d'un poids carcasse supérieur à 5 kg Gevogelte, konijnen en klein veder- of haarwild, met een geslacht gewicht hoger dan 5 kg	0,0030 EUR par animal/per dier
Poisson/Vis	0,0005 EUR par kg/per kg

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 13 juillet 2001 relatif à l'introduction de l'euro pour les matières relevant du Ministère des Affaires sociales, de la Santé publique et de l'Environnement.

Gezien om te worden gevoegd bij Ons besluit van 13 juli 2001 betreffende de invoering van de euro voor de aangelegenheden die ressorteren onder het Ministerie van Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre de la Protection de la consommation,
de la Santé publique et de l'Environnement,

Mme M. AELVOET

Le Ministre de l'Intérieur,
A. DUQUESNE

Le Ministre des Affaires sociales et des Pensions,
F. VANDENBROUCKE

Le Secrétaire d'Etat à l'Energie et au Développement durable,
adjoint au Ministre de la Mobilité et des Transports,
O. DELEUZE

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Consumentenzaken,
Volksgezondheid en Leefmilieu,

Mevr. M. AELVOET

De Minister van Binnenlandse Zaken,
A. DUQUESNE

De Minister van Sociale Zaken en Pensioenen,
F. VANDENBROUCKE

De Staatssecretaris voor Energie en Duurzame Ontwikkeling,
toegevoegd aan de Minister van Mobiliteit en Vervoer,
O. DELEUZE

MINISTERE DE L'INTERIEUR

F. 2001 — 2189

[C — 2001/03351]

13 JUILLET 2001. — Arrêté royal portant exécution de la loi du 26 juin 2000 relative à l'introduction de l'euro dans la législation concernant les matières visées à l'article 78 de la Constitution relevant du Ministère de l'Intérieur

RAPPORT AU ROI

Sire,

L'arrêté royal soumis à la signature de Votre Majesté, se situe dans le cadre du passage définitif de la Belgique à la monnaie unique euro.

Le présent arrêté est pris sur la base de l'article 6 de la loi du 26 juin 2000 relative à l'introduction de l'euro dans la législation concernant les matières visées à l'article 78 de la Constitution qui permet à Sa Majesté, jusqu'au 31 décembre 2001, de modifier des lois mentionnant des montants en franc belge ou se référant au franc belge afin de les adapter à l'euro. A cette fin, Vous pouvez avec effet au plus tôt au 1^{er} janvier 2002 :

1^o modifier les lois en remplaçant l'usage du franc par celui de l'euro;

MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN

N. 2001 — 2189

[C — 2001/03351]

13 JULI 2001. — Koninklijk besluit houdende uitvoering van de wet van 26 juni 2000 betreffende de invoering van de euro in de wetgeving die betrekking heeft op aangelegenheden als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet dat Uwe Majesteit toelaat, tot 31 december 2001, wetten die bedragen in Belgische frank vermelden of die verwijzen naar de Belgische frank, aan de euro aan te passen. Daartoe kan Uwe Majesteit, ten vroegste, met ingang van 1 januari 2002 :

VERSLAG AAN DE KONING

Sire,

Het koninklijk besluit dat ter ondertekening aan Uwe Majestieit wordt voorgelegd, kadert in de definitieve overgang van België naar de eenheidsmunt euro.

Onderhavig besluit wordt genomen op basis van artikel 6 van de wet van 26 juni 2000 betreffende de invoering van de euro in de wetgeving die betrekking heeft op aangelegenheden als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet dat Uwe Majesteit toelaat, tot 31 december 2001, wetten die bedragen in Belgische frank vermelden of die verwijzen naar de Belgische frank, aan de euro aan te passen. Daartoe kan Uwe Majesteit, ten vroegste, met ingang van 1 januari 2002 :

1^o de wetten wijzigen door het gebruik van de frank te vervangen door dat van de euro;